

MLP Japan ニュース



山中湖から見た冬の富士山

ごあいさつ

新しい年の祈り

新しい1年が始まりました。皆さんは、どのようにお過ごしでしょうか？気候変動や社会の変化に直面する時代にあって、皆さんの中には、良い生活習慣を身につけ、地球や隣人に優しい選択を心がけたいと願った方も多いことでしょう。

私たちは、日々の生活やさまざまな課題の中でも、救い主イエス・キリストが支えてくださる確信を持つことができます。今年も MLP Japan の活動を通して、キリストの愛と平安が、より多くの方々に届くよう祈りつつ歩んでまいります。

MLP Japan 編集長
江川かをり

ご報告

PB 翻訳と WELS175 周年

1月より、ピープルズバイブル (PB) の創世記の翻訳を始めることになりました。創世記は、天地創造や神の約束など、キリスト教の信仰の土台を成す重要な書です。この翻訳を通して、聖書がより多くの方々に親しまれ、理解がさらに深まることを願っています。

また、ピープルズバイブルシリーズを執筆した教授が属するルーテル教会 WELS は、今年で 175 周年を迎えます。これまでの信仰の歩みについての記事を LECC のウェブサイトに掲載しました。WELS の歴史や神様の導きの軌跡の詳細は [こちら](http://leccjp.org) でご覧いただけます。

<http://leccjp.org>



プレ伝道活動など 活動報告

昨年 12 月 21 日に、トマトクラブがクリスマスクッキー作りを行いました。また、29 日には、りんごを使ったおせちデザート作りを手伝うボランティア活動にも参加することもできました。

ジョイクラブは、22 日にオンラインで集まり、賛美歌やお話、工作を楽しむことができました。

おやこジョイクラブは、12 月 16 日に東久留米中央図書館で読み聞かせを実施し、親子 8 名との交流を楽しみました。次回は、1 月 27 日(月) 11 時から開催予定です。



今月のみことば

だれでもキリストのうちにあるなら、その人は新しく造られた者です。
古いものは過ぎ去って、見よ、すべてが新しくなりました。

コリント人への手紙第二 5 章 17 節

発行人：MLP JAPAN 編集長 江川かをり <https://wels.net/>

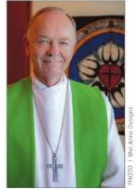
〒203-0053 東久留米市本町 1-3-39 TEL: 042-472-3454

SUPPORTed by Star Cross, a Japanese Translation & Writing Company

WELS からのメッセージ

なんと素晴らしい眺め！

昔、私が大学生だった頃、友人二人と山で3日間のハイキングをしました。ミネソタ州とサウスダコタ州を車で横断し、ようやくグレイシャー国立公園に到着。荷物を背負い、ハイキングブーツを履き、熊よけの鈴をつけて険しい山道を進みました。



目指したのはガンサイト峠です。峠に到着し振り返ると、これまで歩いてきた曲がりくねった道や松林の尾根、そびえ立つ雪山、谷間の青い湖、滑って冷たい小川に落ちた場所まで一望できました。また、気づかなかった景色、例えば岩場で遊ぶ山羊や氷河の滝も見えました。行く手に目を向けると、霧の中に続く新しい山道が広がり、期待で胸が膨らみました。

人生にもこうした地点があります。新年を迎える今は、過去を振り返り未来を見据える時です。私たちは過ぎた一年に神様がくださった祝福に感謝します。その中には、聖書のみことばと聖さん式の祝福、家族や友人との時間の祝福、失敗や困難を通して深まった信頼など、すべてが含まれます。私は新しい年もまた、神様の恵みとみ守りの年になることを確信しています。**過去の助け主であった神様は、未来の希望でもあります。この確信が、私たちに喜びと自信を与えています。**

マーク・G・シュローダー | WELS 会長

疲れた人への力

行き詰まったと感じ、「もう無理だ」と思ったことはありませんか？そのような時、神様は愛をもって私たちをその状況に導くことがあります。それは、自分の力の限界を認め、神様の存在と助けを信じるチャンスです。

イエスは奇跡を通じて、不可能な状況を瞬時に解決されました。「きよくなれ」「起きなさい」などの言葉で癒し、回復、ゆるしをもたらし、絶望や死さえも希望と命に変えられました。その力は今も変わりません。

「もう無理だ」と感じた時、イエスに信頼してください。イエスは御心に応じて、すべてを可能にしてくださいませ。「この世では苦難があります」とイエスは言われましたが、その苦難で人生が終わるわけではありませぬ。**イエスが「私はすでに世に勝ったのです」と約束されているからです。**

十字架の勝利は、復活という確かな出来事によって保証されました。その勝利はあなたのものです。だから、あなたは行き詰まっていません。イエスがあなたを解放してくださったのです。

マイケル・エワート | セントピーター・ザ・コア教会牧師

【上記は、WELS 公式月刊誌『Forward In Christ (FIC)』2025 年 1 月号の記事を翻訳・要約したものです。】

やさしいバイブルクラス

讚美歌プロジェクトのご案内

1 月から、新しい讚美歌プロジェクト「Praise Time ～さんびのひととき～」が始まります！このプロジェクトでは、MLP Japan が毎月選んだ英語の讚美歌を取り上げ、英語の発音やスムーズに歌うコツをお伝えしながら、楽しく練習をサポートします。歌詞に含まれる英単語やフレーズの意味を解説し、日本語訳も紹介することで、参加者が歌詞の内容を深く理解し、心から楽しめる時間を提供します。練習時間は 1 曲あたり約 10 分を目安としており、参加費は無料です。

この活動は、ジョイクラブ、トマトクラブ、デポーション、礼拝などの既存の伝道イベントや、語学学習、音楽イベントの一環として実施します。また、プロジェクトの一年の集大成として、秋から冬にかけてライブイベントを開催する予定です。このプロジェクトが多くの方々にとって、喜びと祝福のひとときとなりますよう願っています。ぜひ、お祈りに覚えていただき、温かい応援をよろしく願いいたします！

江川かをり